



Mestská časť Bratislava – Záhorská Bystrica

Materiál na rokovanie
Miestneho zastupiteľstva
MČ Bratislava – Záhorská Bystrica
Dňa 14.10.2020

K bodu č.:

Schválenie žiadosti o poskytnutie finančnej výpomoci obciam a VÚC na kompenzáciu výpadku dane z príjmov FO v roku 2020 z MF SR

Predkladateľ:

Ing. Jozef Krúpa
starosta

Materiál obsahuje:

- Návrh na uznesenie
- Dôvodová správa
- Stanovisko kontrolóra
- Prílohy č.1,2,3,4
- Stanovisko Finančnej komisie /*bude dodané po jej zasadnutí/*

Spracovateľ:

Mgr. Dagmar Krajčírová
prednosta

**Návrh na uznesenie miestneho zastupiteľstva č. .../2020
mestskej časti Bratislava – Záhorská zo dňa 14.10.2020**

Názov bodu programu:

Schválenie žiadosti o poskytnutie finančnej výpomoci obciam a VÚC na kompenzáciu výpadku dane z príjmov FO v roku 2020 z MF SR.

Miestne zastupiteľstvo Bratislava – Záhorská Bystrica

A) berie na vedomie

berie na vedomie stanovisko miestneho kontrolóra mestskej časti Bratislava- Záhorská Bystrica k dodržaniu podmienok na prijatie návratných finančných výpomocí (pôžičiek) obciam a vyšším územným celkom na kompenzáciu výpadku dane z príjmov fyzických osôb v roku 2020,

B) s e h v a l p u j e

prijatie návratnej bezúročnej návratnej finančnej výpomoci (pôžičky) poskytnutej Ministerstvom financií SR na základe uznesenia vlády Slovenskej republiky č. 494 z 12. augusta 2020 a to vo výške 55 880,-€ na krytie kapitálových a/alebo bežných výdavkov roku 2020,

B) s p l n o m o c ď u j e

starostu mestskej časti Záhorská Bystrica Ing. Jozefa Krúpu uzatvoriť Zmluvu o NFV medzi Ministerstvom financií SR a mestskou časťou Bratislava-Záhorská Bystrica.

2. Dôvodová správa

V súvislosti s negatívnym vývojom hospodárenia obcí a vyšších územných celkov v roku 2020 ovplyvneným predovšetkým pandémiou ochorenia COVID-19 má vláda Slovenskej republiky záujem kompenzovať výpadok príjmov subjektom územnej samosprávy.

Reagujúc na výrazný pokles výberu dane z príjmov fyzických osôb v nadväznosti na schválené uznesenie vlády Slovenskej republiky č. 494 z 12. augusta 2020 budú poskytované bezúročné návratné finančné výpomoci subjektom územnej samosprávy na výkon ich samosprávnych pôsobnosti.

Návratná finančná výpomoc (ďalej len „NFV“) sa poskytne na základe žiadosti obce alebo vyššieho územného celku maximálne do výšky výpadku dane z príjmov fyzických osôb za rok 2020 podľa nasledujúcich podmienok. Mestská časť Bratislava – Záhorská Bystrica sa rozhodla využiť možnosť získania bezúročnej pôžičky z MF SR a to vo výške výpadku dane vyčísenej Ministerstvom financií Slovenskej republiky výške 55 840,- € na krytie bežných aj kapitálových výdavkov roka 2020.

Návratná finančná výpomoc (ďalej len „NFV“) sa poskytne na základe podľa nasledujúcich podmienok:

1. Suma NFP. Maximálne do výšky výpadku dane z príjmov fyzických osôb v roku 2020 podľa prognózy Ministerstva financií Slovenskej republiky (ďalej len „ministerstvo financií“) z júna 2020. Výška výpadku dane z príjmov fyzických osôb v roku 2020 je uvedená pre každý subjekt územnej samosprávy podľa prílohy č.1. tejto informácie Mestská časť Bratislava- Záhorská Bystrica vo výške 55 840,00 Eur.
2. Účel. Na výkon samosprávnych pôsobností z dôvodu kompenzácie výpadku dane z príjmov fyzických osôb v roku 2020 v dôsledku pandémie ochorenia COVID-19. Prijaté prostriedky z NFV možno použiť na kompenzáciu výdavkov vyčerpaných subjektom samosprávy v priebehu roka 2020.
3. Predloženie žiadosti o NFP. Do konca októbra 2020.
4. Časové obdobie na použitie NFV. Do konca roka 2020.
5. Forma použitia NFV. Zmluva o NFV medzi ministerstvom financií a subjektom územnej samosprávy na základe jeho žiadosti; návrh zmluvy o NFV je uvedený v prílohe č. 2 tejto informácie. Žiadosť sa registruje v Rozpočtovom informačnom systéme pre samosprávu prostredníctvom webovej stránky www.rissam.sk. často kladené otázky v prílohe č. 3
6. Odklad splátok. Z dôvodu negatívneho vývoja rozpočtu samospráv ovplyvneného pandémiou ochorenia COVID-19 je stanovený odklad prvej splátky do roku 2024.
7. Doba splácania. Ročné splátky počas štyroch rokov; prvá splátka v roku 2024 a posledná splátka v roku 2027.
8. Štátnej pomoci. Poskytnutím bezúročnej návratnej finančnej výpomoci s odkladom splácania istiny dochádza k poskytnutiu výhody, ktorá by mohla viesť k narušeniu hospodárskej súťaže medzi členskými štátmi, a preto môžu obce a vyššie územné celky použiť NFV v plnom rozsahu výlučne na účel financovania výkonu samosprávnych pôsobností nehospodárskeho charakteru, prípadne so sprievodnými hospodárskymi činnosťami podľa Oznámenia Komisie o pojme štátnej pomoci uvedenom v článku 107 ods. 1 Zmluvy o fungovaní Európskej únie (2016/C 262/01); vysvetlenie k štátnej pomoci je uvedené v prílohe č. 4 tejto informácie.
9. Právne prekážky na prijatie NFV. Obec a vyšší územný celok (ďalej len „dlžník“) zodpovedá za to, že prijatím návratnej finančnej výpomoci nebudú prekročené limity dlhu a dlhovej služby dlžníka vyplývajúce z § 17 zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlach územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, t. j. dlh dlžníka neprekročí 50 % skutočných bežných príjmov predchádzajúceho rozpočtového roka a suma splátok návratných zdrojov financovania, vrátane úhrady výnosov a suma splátok záväzkov z investičných dodávateľských úverov neprekročí v príslušnom rozpočtovom roku 25 % skutočných bežných príjmov predchádzajúceho rozpočtového roka znížených o prostriedky poskytnuté v príslušnom rozpočtovom roku dlžníkovi z rozpočtu iného subjektu verejnej správy, o prostriedky poskytnuté z

Európskej únie a o iné prostriedky zo zahraničia alebo o prostriedky získané na základe osobitného predpisu. NFV nemožno použiť na úhradu záväzkov po lehote splatnosti. NFV nemožno poskytnúť obci v ozdravnom režime alebo nútenej správe.

10. Spôsob doručovania korešpondencie. V listinnej (papierovej) podobe alebo elektronicky prostredníctvom ústredného portálu verejnej správy <https://www.slovensko.sk/sk/titulna-stranka>. V prípade elektronickej komunikácie sa elektronický dokument podpisuje mandátnym certifikátom kvalifikovaného elektronického podpisu alebo kvalifikovanou elektronickou pečaťou podľa § 23 a nasl. zákona o e-Governmente. Elektronické podanie a elektronický úradný dokument sa doručuje elektronicky, pričom miestom na elektronické doručovanie je aktivovaná elektronická schránka adresáta na portáli Slovensko.sk podľa § 29 a nasl. zákona o e-Governmente. Zmluva o NFV musí byť podpísaná mandátnym certifikátom kvalifikovaného elektronického podpisu. Do názvu elektronického podania subjekt územnej samosprávy uvedie „NFV DPFO 2020“.

11. Odpustenie splácania NFV. Odpustenie jednotlivých splátok návratnej finančnej výpomoci, ktoré je dlžník povinný splácať veriteľovi, je možné len na základe rozhodnutia vlády Slovenskej republiky podľa § 13 ods. 6 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlach verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Miestny kontrolór mestskej časti Bratislava – Záhorská Bystrica

Stanovisko

miestneho kontrolóra mestskej časti Bratislava- Záhorská Bystrica k dodržaniu podmienok na priatie návratných finančných výpomocí (pôžičiek) obciam a vyšším územným celkom na kompenzáciu výpadku dane z príjmov fyzických osôb v roku 2020.

V zmysle § 17 ods. 14 zákona číslo 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlach územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení (ďalej len „zákon o rozpočtových pravidlach územnej samosprávy“) preveruje hlavný kontrolór obce alebo hlavný kontrolór vyššieho územného celku dodržanie podmienok pre priatie návratných zdrojov financovania podľa § 17, ods. 6 pred ich priatím.

V súvislosti s negatívnym vývojom hospodárenia obcí a vyšších územných celkov v roku 2020 ovplyvneným predovšetkým pandémiou ochorenia COVID-19, má vláda Slovenskej republiky záujem kompenzovať výpadok príjmov subjektom územnej samosprávy. Reagujúc na výrazný pokles výberu dane z príjmov fyzických osôb v nadváznosti na schválené uznesenie vlády Slovenskej republiky č. 494 z 12. augusta 2020, budú poskytované bezúročné návratné finančné výpomoci subjektom územnej samosprávy na výkon ich samosprávnych pôsobností. Návratná finančná výpomoc (ďalej len „NFV“) sa poskytne na základe žiadostí obce alebo vyššieho územného celku maximálne do výšky výpadku dane z príjmov fyzických osôb za rok 2020 , pričom tento výpadok bol pre mestskú časť Bratislava- Záhorská Bystrica vyčíslený vo výške 55 840,-€. Poskytnuté finančné prostriedky možno použiť do 31.decembra 2020. Z dôvodu negatívneho vývoja rozpočtov samospráv ovplyvnených pandémiou je stanovený odklad prvej splátky do roku 2024, pričom ročné splátky sú rozložené počas štyroch rokov, prvá splátka v roku 2024, posledná splátka v roku 2027.

1. Rozhodnutie orgánu samosprávy o priatí úveru.

Kompetentný samosprávny orgán mestskej časti Bratislava - Záhorská Bystrica – Miestne zastupiteľstvo rozhodlo o priatí úveru – NFV vo výške 55 840,-€ viazaných na výkon samosprávnych pôsobností v roku 2020 uznesením č...../2020 na svojom rokovanej dňa.....2020.

2. Plnenie zákonnych limitov k dodržaniu podmienok na priatie návratných zdrojov financovania.

Podľa § 17 ods. 2, zákona o rozpočtových pravidlach územnej samosprávy obec a vyšší územný celok môžu použiť návratné zdroje financovania len na úhradu kapitálových výdavkov. Na vyrovnanie časového nesúladu medzi príjmami a výdavkami bežného rozpočtu v priebehu rozpočtového roka sa výnimocne môžu použiť tieto zdroje financovania za podmienky, že budú splatené do konca rozpočtového roka z príjmov bežného rozpočtu. Podľa § 17 ods. 4 zákona o rozpočtových pravidlach územnej samosprávy obec a vyšší územný celok môžu vstupovať len do takých záväzkov vyplývajúcich z návratných zdrojov financovania a záväzkov z investičných dodávateľských úverov, ktorých úhrada dlhodobo nenaruší vydelenosť bežného rozpočtu v nasledujúcich rokoch. Podmienky pre priatie návratných zdrojov financovania stanovuje § 17 ods. 6 zákona o rozpočtových pravidlach územnej samosprávy, podľa ktorého obec a vyšší územný celok môžu na plnenie svojich úloh prijať návratné zdroje financovania, len ak:

- a) celková suma dlhu obce alebo vyššieho územného celku neprekročí 60% skutočných bežných príjmov predchádzajúceho rozpočtového roka a

b) suma ročných splátok návratných zdrojov financovania vrátane úhrady výnosov a suma splátok záväzkov z investičných dodávateľských úverov neprekročí v príslušnom rozpočtovom roku 25% skutočných bežných príjmov predchádzajúceho rozpočtového roka znížených o prostriedky poskytnuté v príslušnom rozpočtovom roku obci, alebo VÚC z rozpočtu iného subjektu verejnej správy, prostriedky poskytnuté z Európskej únie a iné prostriedky alebo prostriedky získané na základe osobitného predpisu.

Podľa § 17 ods. 7 zákona o rozpočtových pravidlach územnej samosprávy sa na účely tohto zákona rozumie súhrn záväzkov vyplývajúcich zo splácania istín návratných zdrojov financovania, záväzkov z investičných dodávateľských úverov a ručiteľských záväzkov obce. Podľa § 17 ods. 8 zákona o rozpočtových pravidlach územnej samosprávy sa do celkovej sumy dlhu obce podľa odseku 7 nezapočítavajú záväzky z pôžičky poskytnutej z Audiovizuálneho fondu a z úveru poskytnutého zo Štátneho fondu rozvoja bývania na výstavbu obecných nájomných bytov vo výške splátok úveru, ktorých úhrada je zahrnutá v cene ročného nájomného za obecné nájomné byty. Ďalej sa do celkovej sumy dlhu obce alebo vyššieho územného celku záväzky z úveru poskytnutého z Environmentálneho fondu, záväzky z pôžičky poskytnutej z Fondu na podporu umenia a záväzky z návratných zdrojov financovania priatých na zabezpečenie predfinancovania realizácie spoločných programov Slovenskej republiky a Európskej únie, operačných programov spadajúcich do cieľa Európska územná spolupráca a programov financovaných na základe medzinárodných zmlúv o poskytnutí grantu uzavorených medzi Slovenskou republikou a inými štátmi najviac v sume nenávratného finančného príspevku poskytnutého na základe zmluvy uzavorennej medzi obcou alebo vyšším územným celkom a orgánom podľa osobitného predpisu; to platí aj, ak obec alebo vyšší územný celok vystupuje v pozícii partnera v súlade s osobitným predpisom rovnako, najviac v sume poskytnutého nenávratného finančného príspevku. Do sumy splátok podľa odseku 6 písm. b) sa nezapočítava suma ich jednorazového predčasného splatenia .

3. Údaje mestskej časti Bratislava. Záhorská Bystrica, z ktorých sa vychádza pri preverovaní dodržania podmienok na prijatie návratných zdrojov financovania (NFV).

Stav úverov k 31.12.2019

Veriteľ	Účel	Výška poskytnutého úveru	Ročná splátka istiny za rok 2019	Ročná splátka úrokov za rok 2019	Zostatok úveru (istiny) k 31.12.2019	Rok splatnosti	Zostatok úveru k 31.12.2020 Predpoklad
SLSP, a.s.	Investičný	750 000,00	50 000,00	9 709,02	700 000,00	2033	650 000,00

Mestská časť uzatvorila v roku 2017 Zmluvu o úvere na rekonštrukciu multifunkčnej športovej haly, ktorá je súčasťou školského zariadenia. Úver je dlhodobý s doboru splatnosti do r. 2033, splátky istiny sú štvrtročné a úrokov sú mesačné.

Dodržiavanie pravidiel používania návratných zdrojov financovania:

Obec v zmysle ustanovenia § 17 ods. 6 zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlach územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v z.n.p., môže na plnenie svojich úloh prijať návratné zdroje financovania, len ak:

- a) celková suma dlhu obce neprekročí **60%** skutočných bežných príjmov predchádzajúceho rozpočtového roka a

b) suma splátok návratných zdrojov financovania, vrátane úhrady výnosov a suma splátok záväzkov z investičných dodávateľských úverov neprekročí v príslušnom rozpočtovom roku **25 %** skutočných bežných príjmov predchádzajúceho rozpočtového roka znížených o prostriedky poskytnuté v príslušnom rozpočtovom roku obci z rozpočtu iného subjektu verejnej správy, prostriedky poskytnuté z Európskej únie a iné prostriedky zo zahraničia alebo prostriedky získané na základe osobitného predpisu.

a) Výpočet podľa § 17 ods.6 písm. a)

/zdroj Záverečný účet rok 2019 a rozpočet r.2020/

Text	Suma v EUR k 31.12.2018	Suma v EUR K 31.12.2019	Suma v EUR K 31.12.2020
Skutočné bežné príjmy z finančného výkazu FIN 1-12 k 31.12.2018:			
- skutočné bežné príjmy obce	2 926 963	3 454 934,01	x
- skutočné bežné príjmy RO	53 812,30	86 517,65	x
Spolu bežné príjmy obce a RO k 31.12.2018	2 980 775,30	3 541 451,66	x
Celková suma dlhu obce k 31.12.2019:			
- zostatok istiny z bankových úverov	750 000,00	700 000,00	705 840,00
Spolu celková suma dlhu obce	750 000,00	700 000,00	705 840,00
Do celkovej sumy sa nezapočítavajú záväzky:			
- z úverov zo ŠFRB obecné nájomné byty	0	0	0
- z úveru z Environmentálneho fondu	0	0	0
- z bankových úverov na predfinancovanie projektov EÚ	0	0	0
- z úverov	0	0	0
Spolu suma záväzkov, ktorá sa nezapočíta do celkovej sumy dlhu obce	0	0	0
Spolu upravená celková suma dlhu obce	750 000,00	700 000,00	705 840,00

Zostatok istiny k 31.12.2019	Skutočné bežné príjmy k 31.12.2018	§ 17 ods.6 písm. a)	Skutočné bežné príjmy k 31.12.2019	Zostatok istiny k 31.12.2020	§ 17 ods.6 písm. a)
700 000,00	2 980 775,30	23,48 %	3 541 451,66	705 840,00	19,93 %

Zákonná podmienka podľa § 17 ods.6 písm. a) zákona č.583/2004 Z.z. bola splnená.

b) Výpočet podľa § 17 ods.6 písm. b) : /zdroj Záverečný účet rok 2019 a rozpočet r.2020/

Text	Suma v EUR K 31.12.2018	Suma v EUR K 31.12.2019
Skutočné bežné príjmy zo ZU		
- skutočné bežné príjmy obce	2 926 963	3 454 934,01
- skutočné bežné príjmy RO	53 812,30	86 517,65
Spolu bežné príjmy obce a RO	2 980 775,30	3 541 451,66
Bežné príjmy obce a RO znížené o:		
- dotácie na prenesený výkon štátnej správy	874 073,33	979 051,16
- dotácie z MF SR	0	0
- príjmy z náhradnej výsadby drevín	0	0
- účelovo určené peňažné dary FO	5 100	6 601,00
- dotácia MV SR	30 000	0
Spolu bežné príjmy obce a RO znížené	904 073,33	979 051,16
Spolu upravené bežné príjmy	2 076 701,97	2 562 400,50
Splátky istiny a úrokov z finančného výkazu FIN 1-12 s výnimkou jednorazového predčasného splatenia:	K 31.12.2019	K 31.12.2020
- 821004	50 000	50 000
- 821005	0	0
- 821007	0	0
- 821009	0	0
-	0	0
- 651002	9 709,02	9 709,02
- 651003	0	0
- 651004	0	0
-	0	0

Spolu splátky istiny a úrokov k 31.12.2019	59 709,02	59 709,02
---	-----------	-----------

Suma ročných splátok vrátane úhrady výnosov za rok 2019	Skutočné upravené bežné príjmy k 31.12.2018	§ 17 ods.6 písm. b)	Suma ročných splátok vrátane úhrady výnosov za rok 2020-predpoklad	Skutočné upravené bežné príjmy k 31.12.2019	§ 17 ods.6 písm. b)
59709,02	2 076 701,97	6,6%	59 709,02	2 562 400,50	2,33%

Zákonná podmienka podľa § 17 ods.6 písm. b) zákona č.583/2004 Z.z. bola splnená.

Záverečné stanovisko miestneho kontrolóra mestskej časti Bratislava- Záhorská Bystrica k prijatiu NFV- úveru vo výške 55 840,-€ viazaných na výkon samosprávnych pôsobností v roku 2020.

Z uvedeného prehľadu vyplýva, že mestská časť Bratislava- Záhorská Bystrica neprekročila stanovené % limity súm ročných splátok návratných zdrojov financovania, vrátane úhrad výnosov v zmysle ustanovení § 17 ods.6 písm. a) a písm. b) zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlach územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v z.n.p., a teda spĺňa zákonné podmienky pre prijatie návratných zdrojov financovania prostredníctvom návratnej finančnej výpomoci s účelom kompenzovať výpadok príjmov subjektom územnej samosprávy v súvislosti s dopadom Covid-19.

V Bratislave 05.10.2020

Ing. Vladimír Mráz

miestny kontrolór

Výpadok dane z príjmov fyzických osôb za rok 2020 pre obce

Príloha č. 1

IČO obce	Názov obce	Výpadok DPFO
603406	Bratislava-Dúbravka	337 349 €
304603	Bratislava-Jarovce	29 241 €
603520	Bratislava-Karlova Ves	319 870 €
603414	Bratislava-Lamač	70 213 €
603317	Bratislava-Nové Mesto	394 306 €
603201	Bratislava-Petržalka	1 025 960 €
641383	Bratislava-Podunajské Biskupice	227 824 €
304557	Bratislava-Rača	231 868 €
304611	Bratislava-Rusovce	41 143 €
603155	Bratislava-Ružinov	761 895 €
603147	Bratislava-Staré Mesto	409 016 €
304565	Bratislava-Vajnory	60 852 €
603295	Bratislava-Vrakuňa	201 396 €
604887	Bratislava-Záhorská Bystrica	55 840 €
313301	Bravacovo	12 427 €
17078512	Brdárka	896 €
331376	Brehov	9 994 €
35659599	Brehy	23 563 €
322831	Brekov	23 845 €
322849	Brestov	10 185 €
326844	Brestov	9 125 €
322857	Brestov nad Laborcom	1 262 €
312312	Brestovany	53 124 €
306380	Brestovec	9 157 €
309435	Brestovec	18 174 €
326852	Bretejovce	8 354 €
590754	Bretka	8 594 €
314412	Breza	35 208 €
648973	Brezany	11 590 €
331384	Brezina	11 210 €
319741	Breziny	4 940 €
330329	Breznica	14 987 €
315991	Breznická	13 080 €
330337	Breznička	1 581 €
313319	Brezno	434 276 €
310263	Brezolupy	6 479 €
321893	Brezov	4 493 €
309443	Brezová pod Bradlom	95 735 €
690139	Brezovec	512 €
314421	Brezovica	27 682 €
326861	Brezovica	38 151 €
326879	Brezovička	8 379 €
321907	Brezovka	1 586 €
326887	Brežany	2 298 €
306827	Brhlovce	3 895 €
316580	Brieštie	1 824 €
309451	Brodské	41 432 €
31872611	Brodzany	14 419 €
311448	Brunovce	10 427 €
330345	Brusnica	6 926 €
649392	Brusník	1 494 €
313491	Brusno	67 270 €
328979	Brutovce	2 582 €
308820	Bruty	9 300 €
317101	Brvnište	23 868 €
594768	Brzotín	22 485 €
321915	Buclovany	2 507 €
306398	Búč	21 243 €

**Zmluva
o návratnej finančnej výpomoci poskytovanej**

v súlade s § 13 a nasl. zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlach verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a § 262 ods. 1 v spojení s 269 ods. 2 Obchodného zákonníka (ďalej len „Zmluva“)

Zmluvné strany

Názov	Ministerstvo financií Slovenskej republiky
Sídlo	Štefanovičova 5, 817 82 Bratislava
IČO	00151742
Zastúpené	Radovan Majerský generálny riaditeľ sekcie rozpočtovej politiky na základe poverenia č. p.: MF/015355/2020-442 z 12. augusta 2020

(ďalej len „Veriteľ“)

a

Názov	Obec/mesto/samosprávny kraj/mestská časť
Sídlo	
IČO	
Zastúpená	starosta/starostka obce, primátor/primátorka mesta, predseda/predsedníčka samosprávneho kraja, starosta/starostka mestskej časti

(ďalej len „Dlžník“)

uzatvárajú túto zmluvu:

**Článok 1
Predmet Zmluvy**

- 1.1 Predmetom Zmluvy sú práva a povinnosti zmluvných strán vzniknuté v súvislosti s poskytnutím návratnej finančnej výpomoci zo štátnych finančných aktív v súlade s § 13 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlach verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 523/2004 Z. z.“).
- 1.2 Návratná finančná výpomoc sa poskytuje Dlžníkovi na základe Uznesenia vlády Slovenskej republiky č. 494 z 12. augusta 2020 a v nadväznosti na rozhodnutie zastupiteľstva obce/mesta/samosprávneho kraja/mestskej časti o prijatí návratnej finančnej výpomoci Uznesením č. xxx z xx. xx. 2020 v celkovej sume eur (slovom: eur) na výkon samosprávnych pôsobností z dôvodu kompenzácie výpadku dane z príjmov fyzických osôb v roku 2020 v dôsledku pandémie ochorenia COVID-19.
- 1.3 Návratnú finančnú výpomoc je možné použiť výlučne a v plnom rozsahu na účel financovania výkonu samosprávnych pôsobností nehospodárskeho charakteru, prípadne so sprievodnými hospodárskymi činnosťami podľa Oznámenia Komisie o pojme štátnej pomoci uvedenom v článku 107 ods. 1 Zmluvy o fungovaní Európskej únie (2016/C 262/01).

Článok 2
Podmienky poskytnutia návratnej finančnej výpomoci

- 2.1 Veriteľ sa zaväzuje, že vyčlení na účel definovaný v článku 1 bod 1.2 a 1.3 tejto Zmluvy peňažné prostriedky a poukáže ich jednorazovo v celkovej výške eur (slovom: eur) v prospech účtu Dlžníka číslo SK..... do 30 kalendárnych dní od nadobudnutia účinnosti tejto Zmluvy.
- 2.2 Dlžník sa zaväzuje, že poskytnuté peňažné prostriedky (istinu) v sume podľa bodu 1.2 tejto Zmluvy vráti v prospech účtu Veriteľa číslo SK65 8180 0000 0070 0019 8493 – Bežný účet na splácanie návratných finančných výpomoci v ročných splátkach nasledovne:
- rok 2024 XXX eur,
 - rok 2025 XXX eur,
 - rok 2026 XXX eur,
 - rok 2027 XXX eur,
- a to vždy do 31. októbra príslušného kalendárneho roka.
- 2.3 Dlžník sa zaväzuje použiť peňažné prostriedky na účel definovaný v článku 1 bod 1.2 a 1.3 tejto Zmluvy do konca roka 2020.
- 2.4 Odpustenie jednotlivých splátok návratnej finančnej výpomoci podľa bodu 2.2, ktoré je Dlžník povinný splácať Veriteľovi, je možné len na základe rozhodnutia vlády Slovenskej republiky podľa § 13 ods. 6 zákona č. 523/2004 Z. z.
- 2.5 V súlade s § 7 ods. 1 písm. m) zákona č. 523/2004 Z. z. sa výnosy z poskytnutých finančných prostriedkov použijú na účel, na ktorý sú tieto prostriedky poskytnuté.
- 2.6 Každá platba realizovaná Dlžníkom v prospech Veriteľa podľa tejto Zmluvy bude mať variabilný symbol 20128xxxx.
- 2.7 Dlžník môže predčasne splatiť celkovú sumu poskytnutej návratnej finančnej výpomoci alebo jej časť. O tejto skutočnosti je Dlžník povinný písomne informovať Veriteľa najmenej 10 pracovných dní vopred.
- 2.8 Zmluvné strany berú na vedomie, že omeškaním Dlžníka s úhradou čo aj len jednej ročnej splátky poskytnutej návratnej finančnej výpomoci o viac ako 60 kalendárnych dní sa stane ku dňu uplynutia 120-teho dňa odo dňa splatnosti splátky okamžite splatná celá suma nesplatnej návratnej finančnej výpomoci.
- 2.9 Zmluvné strany sa dohodli, že návratná finančná výpomoc bude Dlžníkovi poskytnutá bezúročne.

Článok 3
Práva a povinnosti zmluvných strán

- 3.1 Zmluvné strany sú povinné plniť svoje povinnosti alebo zabezpečiť ich splnenie alebo dodržanie, uvedené v Zmluve, najmä v jej bode 2.1 a 2.2, riadne a včas.
- 3.2 Dlžník zašle Veriteľovi prostredníctvom kontaktnej osoby Veriteľa avízo o vykonaní úhrady peňažných prostriedkov podľa článku 2 bod 2.2 tejto Zmluvy do piatich pracovných dní po vykonaní príslušnej platby.
- 3.3 Splátka sa považuje za uhradenú dňom pripísania na účet Ministerstva financií Slovenskej republiky, ktorý je uvedený v bode 2.2.
- 3.4 Dlžník zodpovedá za to, že prijatím návratnej finančnej výpomoci nebudú prekročené limity dlhu a dlhovej služby Dlžníka vyplývajúce z § 17 zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlach územnej samosprávy

a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, t. j. dlh Dlžníka neprekročí 50 % skutočných bežných príjmov predchádzajúceho rozpočtového roka a suma splátok návratných zdrojov financovania, vrátane úhrady výnosov a suma splátok záväzkov z investičných dodávateľských úverov neprekročí v príslušnom rozpočtovom roku 25 % skutočných bežných príjmov predchádzajúceho rozpočtového roka znížených o prostriedky poskytnuté v príslušnom rozpočtovom roku Dlžníkovi z rozpočtu iného subjektu verejnej správy, o prostredky poskytnuté Európskej únii a o iné prostredky zo zahraničia alebo o prostredky získané na základe osobitného predpisu.

- 3.5 V prípade zmeny identifikačných údajov Dlžníka, uvedených v záhlaví tejto Zmluvy a zmeny bankového spojenia, je Dlžník povinný ihneď (emailom) upovedomiť Veriteľa a následne doručiť na jeho adresu originál dokladu (resp. notársky overenú fotokópiu dokladu) o zmene.
- 3.6 Dlžník sa zaväzuje poskytnutú návratnú finančnú výpomoc použiť výlučne v súlade s účelom a predmetom tejto Zmluvy. Návratná finančná výpomoc nemôže byť použitá na úhradu záväzkov po lehote splatnosti.
- 3.7 Ak Dlžník naplní niektorú zo skutkových podstát porušenia finančnej disciplíny podľa § 31 zákona č. 523/2004 Z. z., je povinný znášať sankcie, ktoré mu budú uložené za porušenie finančnej disciplíny.
- 3.8 Dlžník je povinný viesť osobitnú evidenciu o použití peňažných prostriedkov v súlade so zákonom č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov tak, aby vedel spoľahlivo predložiť doklady, preukazujúce účel použitia návratnej finančnej výpomoci a dodržanie ostatných podmienok určených v Zmluve, orgánom vykonávajúcim kontrolu.
- 3.9 Dlžník na základe žiadosti Veriteľa predloží účtovnú dokumentáciu preukazujúcu správnosť vynaložených výdavkov a potvrdzujúcu úhradu skutočne vynaložených peňažných prostriedkov, prípadne aj inú dokumentáciu.
- 3.10 Dlžník zodpovedá za hospodárenie s peňažnými prostriedkami a je povinný pri ich používaní zachovávať hospodárlosť, efektívnosť a účinnosť ich použitia.
- 3.11 Dlžník sa zaväzuje umožniť verifikáciu predložených údajov, kontrolu účelu návratnej finančnej výpomoci a kontrolo dodržiavania podmienok Zmluvy príslušným orgánom v súlade so zákonom č. 357/2015 Z. z. o finančnej kontrole a audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, ako aj zamestnancom Ministerstva financií Slovenskej republiky, Úradu vládneho auditu, Najvyššieho kontrolného úradu Slovenskej republiky, a to počas celého obdobia trvania zmluvného vzťahu.
- 3.12 Dlžník ako verejný obstarávateľ je povinný postupovať pri zadávaní zákaziek na dodanie tovaru, zákaziek na uskutočnenie stavebných prác, zákaziek na poskytnutie služieb, súťaží návrhov, zadávaní koncesií na stavebné práce, zadávaní koncesií na služby a správu vo verejnom obstarávaní podľa zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
- 3.13 Akékoľvek oznámenie alebo iná formálna korešpondencia súvisiaca so Zmluvou musí byť realizovaná v písomnej forme, za ktorú sa pre účely tejto Zmluvy považuje listinná podoba a aj elektronická podoba v zmysle zákona č. 305/2013 Z. z. o elektronickej podobe výkonu pôsobnosti orgánov verejnej moci a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o e-Governmente“). Korešpondencia musí byť podpísaná oprávnenou osobou.

Článok 4
Doručovanie

- 4.1 Doručením sa rozumie prijatie zásielky Zmluvnou stranou, ktorej bola adresovaná na adresu Veriteľa alebo Dlžníka.
- 4.2 Akékoľvek oznámenie alebo iná formálna korešpondencia súvisiaca so Zmluvou musí byť realizovaná v písomnej forme, za ktorú sa pre účely tejto Zmluvy považuje listinná podoba a v zmysle zákona o e-Governmente aj elektronická podoba. Korešpondencia musí byť podpísaná oprávnenou osobou.
- 4.3 V prípade elektronickej komunikácie sa elektronický dokument podpisuje mandátnym certifikátom kvalifikovaného elektronického podpisu alebo kvalifikovanou elektronickou pečaťou v zmysle § 23 a následne zákona o e-Governmente. Elektronické podanie a elektronický úradný dokument sa doručuje elektricky, pričom miestom na elektronické doručovanie je aktivovaná elektronická schránka adresáta na portáli slovensko.sk podľa § 29 a nasledujúceho zákona o e-Governmente.
- 4.4 Za deň doručenia zásielky Zmluvnej strane, ktorej bola adresovaná sa považuje takisto deň
 - a) v ktorom táto Zmluvná strana ju odoprela prijať,
 - b) ktorým márne uplynula odberná lehota pre jej vyzdvihnutie si na pošte,
 - c) v ktorý bola na nej zamestnancom pošty vyznačená poznámka, že "adresát sa odstahoval", "adresát je neznámy" alebo iná poznámka, ktorá podľa poštového poriadku znamená nedoručiteľnosť zásielky alebo
 - d) uloženia elektronickej úradnej správy do aktivovanej elektronickej schránskej adresáta podľa § 32 ods. 5 zákona o e-Governmente.
- 4.5 Adresa pre doručovanie je uvedená v identifikačných údajoch zmluvných strán. Zmluvné strany sa zaväzujú bezodkladne označiť druhej Zmluvnej strane akékoľvek zmenu údajov pre doručovanie.

Článok 5
Záverečné ustanovenia

- 5.1 Táto Zmluva sa uzatvára na dobu určitú do doby splnenia všetkých záväzkov Dlžníka uhradiť poskytnutú návratnú finančnú výpomoc v zmysle príslušných ustanovení tejto Zmluvy.
- 5.2 Zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu zmluvnými stranami a účinnosť dňom poskytnutia návratnej finančnej výpomoci Veriteľom, najskôr však dňom nasledujúcim po dni jej prvého zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv, vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky.
- 5.3 Zmluvu je možné meniť a dopĺňať len na základe vzájomnej dohody Zmluvných strán formou písomných a očíslovaných dodatkov podpísaných Zmluvnými stranami, ktoré budú tvoriť neoddeliteľnú súčasť tejto Zmluvy.
- 5.4 V prípade akýchkoľvek nejasností alebo nedorozumení sa Zmluvné strany zaväzujú prednostne riešiť vzniknuté spory vzájomnou dohodou a až po neúspešných rokovaniach sa obrátiť so svojimi nárokmi na vecne a miestne príslušný súd Slovenskej republiky.
- 5.5 Zmluvné strany sa dohodli, že zmluvný vzťah založený touto Zmluvou sa bude riadiť počas celej doby trvania záväzkov z nej vyplývajúcich príslušnými ustanoveniami zákona č. 523/2004 Z. z., Obchodného zákonníka a súvisiacej platnej legislatívy Slovenskej republiky.
- 5.6 Táto Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, z ktorých každá zmluvná strana dostane po dva rovnopisy.
- 5.7 Zmluva je podkladom pre poukázanie peňažných prostriedkov na účet Dlžníka, uvedený v tejto Zmluve.

5.8 Zmluvné strany vyhlasujú, že sa s ustanoveniami tejto Zmluvy riadne oboznámili, súhlasia s ich znením, na znak čoho túto Zmluvu slobodne a vážne podpisujú.

.....
miesto a dátum

za Ministerstvo financií Slovenskej republiky

.....
miesto a dátum

za/Obec/mesto/samosprávny
kraj/mestskú časť

.....
Radovan Majerský
generálny riaditeľ sekcie rozpočtovej politiky

.....
meno a priezvisko
starosta/starostka obce
primátor/primátorka mesta
predseda/predsednička samosprávneho
kraja
starosta/starostka mestskej časti

Často kladené otázky

k poskytnutiu návratných finančných výpomocí (pôžičiek) obciam a vyšším územným celkom na kompenzáciu výpadku dane z príjmov fyzických osôb v roku 2020

Aktualizované: 21. 8. 2020

Ministerstvo financií Slovenskej republiky zverejňuje dokument „Často kladené otázky k poskytnutiu návratných finančných výpomocí (pôžičiek) obciam a vyšším územným celkom na kompenzáciu výpadku dane z príjmov fyzických osôb v roku 2020“ ako pomôcku pre žiadateľov.

Odporučame sledovať aktualizácie, pretože tento materiál Ministerstvo financií Slovenskej republiky priebežne dopĺňa na základe dopytov.

Ako zistím výšku predpokladaného výpadku dane z príjmov fyzických osôb v roku 2020?

Výška výpadku podľa prognózy Ministerstva financií Slovenskej republiky za jún 2020 je uvedená v prílohe č. 1 Informácie k poskytnutiu návratných finančných výpomocí (pôžičiek) obciam a vyšším územným celkom na kompenzáciu výpadku dane z príjmov fyzických osôb v roku 2020.

Ako Ministerstvo financií Slovenskej republiky vypočítalo výpadok dane z príjmov fyzických osôb?

Výpadok dane z príjmov fyzických osôb = rozpočet dane z príjmov fyzických osôb - očakávaná skutočnosť dane z príjmov fyzických osôb podľa júnovej prognózy Ministerstva financií Slovenskej republiky.

O akú sumu návratnej finančnej výpomoci môžem požiadať?

Maximálne do výšky predpokladaného výpadku dane z príjmov fyzických osôb v roku 2020.

Musí návratnú finančnú výpomoc schváliť zastupiteľstvo obce, mesta, mestskej časti a samosprávneho kraja?

Áno. Povinnosť vyplýva zo zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov a zo zákona č. 302/2001 Z. z. o samospráve vyšších územných celkov v znení neskorších predpisov (zákon o samosprávnych krajoch).

Na čo môže byť použitá návratná finančná výpomoc?

Na výkon samosprávnych pôsobností z dôvodu kompenzácie výpadku dane z príjmov fyzických osôb v roku 2020 v dôsledku pandémie ochorenia COVID-19.

Môžem použiť návratnú finančnú výpomoc na úhradu záväzkov po lehote splatnosti?

Návratnú finančnú výpomoc nemožno použiť na úhradu záväzkov po lehote splatnosti

Dokedy možno použiť peňažné prostriedky?

Do 31. decembra 2020.

Na aký účet budú poukázané peňažné prostriedky?

Peňažné prostriedky budú poukázané na účet obce a mesta, ktoré používa Finančná správa Slovenská republika na mesačné poukazovanie prostriedkov z dane z príjmov fyzických osôb. Účty mestských častí hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislava a mestských častí mesta Košice budú riešené jednotlivo. Samosprávnym krajom budú poukázané peňažné prostriedky na účet vedený v Štátnej pokladnici.

Čo mám urobiť, ak je uvedený neexistujúci účet?

Ak žiadateľ zmenil číslo účtu, treba kontaktovať osoby uvedené v Informácii k poskytnutiu návratných finančných výpomocí (pôžičiek) obciam a vyšším územným celkom na kompenzáciu výpadku dane z príjmov fyzických osôb v roku 2020.

Môže požiadať o návratnú finančnú výpomoc subjekt územnej samosprávy, ak prekračuje limity dluhu a dlhovej služby vyplývajúce z § 17 zákona č. 583/2004 Z. z.?

Nie, nemôže. Právne prekážky na prijatie návratnej finančnej výpomoci sú uvedené v Informácii k poskytnutiu návratných finančných výpomocí (pôžičiek) obciam a vyšším územným celkom na kompenzáciu výpadku dane z príjmov fyzických osôb v roku 2020.

Dokedy možno predložiť žiadosť o návratnú finančnú výpomoc?

Najneskôr do 31. októbra 2020.

Čo sa považuje za termín predloženia žiadosti o návratnú finančnú výpomoc?

Žiadosť o návratnú finančnú výpomoc musí byť v aplikácii RISSAM.výkazy 2020 Návratná finančná výpomoc v stave „Predložená“ do 31. októbra 2020 do 23:59:59.

Kde nájdem postup, ako vyplniť a odoslať žiadosť o návratnú finančnú výpomoc?

Prihlásenie a pracovné kroky nájde žiadateľ v prílohe č. 3 k Informácii k poskytnutiu návratných finančných výpomocí (pôžičiek) obciam a vyšším územným celkom na kompenzáciu výpadku dane z príjmov fyzických osôb v roku 2020.

Kde nájdem formulár žiadosti o predloženie návratnej finančnej výpomoci?

Žiadateľ o návratnú finančnú výpomoc nájde formulár v Rozpočtovom informačnom systéme pre samosprávu – RISSAM.výkazy.

Koľkokrát môžem požiadať o návratnú finančnú výpomoc?

O návratnú finančnú výpomoc možno požiadať jedenkrát.

Prečo nemôžem koncept žiadosti uložiť a neskôr sa k nemu vrátiť pred odoslaním?

Aplikácia neumožňuje uložiť koncept žiadosti. Umožní uložiť len taký formulár, v ktorom sú korektnie vyplnené všetky editovateľné polia.

Môže byť zmluva podpísaná kvalifikovanou elektronickou pečaťou?

Nie, nemôže. Zmluva musí byť podpísaná mandátnym certifikátom kvalifikovaného elektronického podpisu.

Bude sa návratná finančná výpomoc zúčtovávať ako dotácia?

Nie. Návratná finančná výpomoc nie je dotácia podľa zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlach verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Kde nájdem informácie, čo je štátnej pomoc?

Podmienky použitia návratnej finančnej výpomoci v súvislosti s posudzovaním štátnej pomoci sú uvedené v prílohe č. 4 k Informácii k poskytnutiu návratných finančných výpomocí (pôžičiek) obciam a vyšším územným celkom na kompenzáciu výpadku dane z príjmov fyzických osôb v roku 2020.

Môže Ministerstvo financií Slovenskej republiky odpustiť návratnú finančnú výpomoc?

Nie, nemôže. Odpustenie jednotlivých splátok návratnej finančnej výpomoci, ktoré je dlžník povinný splácať veriteľovi, je možné len na základe rozhodnutia vlády Slovenskej republiky podľa § 13 ods. 6 zákona č. 523/2004 Z. z.

Je možné použiť návratnú finančnú výpomoc aj späťne, teda na refundáciu výdavkov použitých v roku 2020?

Áno, je možné refundovať výdavky použité na samosprávne pôsobnosti v roku 2020 aj pred dňom účinnosti zmluvy.

Na akú ekonomickú klasifikáciu sa klasifikuje príjem prostriedkov návratnej finančnej výpomoci?

Príjem návratnej finančnej výpomoci sa v súlade s Opatrením Ministerstva financií SR z 8. decembra 2004 č. MF/010175/2004-42, ktorým sa ustanovuje druhová klasifikácia, organizačná klasifikácia a ekonomická klasifikácia rozpočtovej klasifikácie v znení neskorších predpisov klasifikuje v prímových finančných operáciach na položke 514 Ostatné úvery, pôžičky a návratné finančné výpomoci, podpoložke 514002 Dlhodobé.

Územné samosprávy evidujú na kóde zdroja 20 Štátne finančné aktíva príjem návratnej finančnej výpomoci zo štátnych finančných aktív; rovnaký kód zdroja použijú pri realizácii výdavkov z prostriedkov návratnej finančnej výpomoci.

Čo v prípade, ak použijem tieto finančné operácie na krytie bežných výdavkov a z tohto dôvodu bude bežný rozpočet mesta schodkový?

S cieľom zmierenia negatívnych následkov pandémie, ktorá vznikla z dôvodu ochorenia COVID-19 spôsobeným koronavírusom SARS-CoV-2 vstúpil do platnosti dňa 4.apríla 2020 zákon č. 67/2020 Z. z. o niektorých mimoriadnych opatreniach vo finančnej oblasti v súvislosti so šírením nebezpečnej nákažlivej ľudskej choroby

COVID-19, ktorý obsahuje opatrenia aj v oblasti rozpočtových pravidiel pre územnú samosprávu (ďalej len „zákon č. 67/2020 Z. z.“).

Podľa § 36 ods. 2 zákona č. 67/2020 Z. z. obec môže počas obdobia pandémie až do 31. decembra 2021 na základe rozhodnutia zastupiteľstva použiť na úhradu bežných výdavkov prostriedky rezervného fondu, kapitálové príjmy a návratné zdroje financovania, pričom tento postup sa nepovažuje za porušenie osobitného predpisu.

Ďalej v tejto veci uvádzame, že v zmysle § 36 ods. 4 citovaného zákona v rozpočtovom roku, v ktorom začalo obdobie pandémie, môže obec vykonávať zmeny rozpočtu, ktorými sa zvýši schodok rozpočtu aj po 31. auguste, pričom tento postup sa nepovažuje za porušenie osobitného predpisu.

Dodržanie limitu dlhu a dlhovej služby sa posudzuje k 31. decembru 2019?

Podľa § 17 ods. 9 zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlach územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov obec sleduje v priebehu rozpočtového roka vývoj dlhu a splátok. To znamená, že prijatím návratnej finančnej výpomoci nemôže dôjsť k prekročeniu limitu dlhu obce ani v priebehu roka 2020.

Možno návratnú finančnú výpomoc použiť na opravy chodníkov a miestnych komunikácií, príspevky pre príspevkové organizácie, dotácie pre školy a školské zariadenia, oprava školských zariadení?

Subjekt územnej samosprávy môže použiť návratnú finančnú výpomoc na samosprávne pôsobnosti pri dodržaní pravidiel štátnej pomoci (príloha č. 4 k Informácii).

K prijatiu bezúročnej návratnej finančnej výpomoci treba vyžiadať stanovisko hlavného kontrolóra?

V súlade s § 17 ods. 14 a ods. 15 zákona č. 583/2004 Z. z. dodržanie podmienok pre prijatie návratných zdrojov financovania preveruje pred ich prijatím hlavný kontrolór obce. Zákon č. 583/2004 Z. z. nerozlišuje, či ide o neúročené alebo úročené návratné finančné výpomoci.

Možno z návratnej finančnej výpomoci splácať istinu komerčných úverov?

Áno, ak ide o úver týkajúci sa samosprávnych pôsobností.

PODMIENKY POUŽITIA VEREJNÝCH PROSTRIEDKOV POSKYTNUTÝCH Z VEREJNÝCH ZDROJOV FORMOU NÁVRATNEJ FINANČNEJ VÝPOMOCÍ

Poskytnutím bezúročnej návratnej finančnej výpomoci s odkladom splácania istiny dochádza k poskytnutiu výhody, ktorá by mohla viesť k narušeniu hospodárskej súťaže medzi členskými štátmi.

V zmysle pravidiel Európskej komisie týkajúcich sa štátnej pomoci sa na nehospodárske činnosti, nehospodárske s doplnkovou hospodárskou alebo činnosti lokálneho charakteru financované úplne alebo čiastočne z verejných zdrojov nevzťahujú pravidlá štátnej pomoci.

Z uvedeného dôvodu môžu obce a vyššie územné celky použiť tieto návratné finančné výpomoci (ďalej len „NFV“) v plnom rozsahu výlučne na účel financovania výkonu samosprávnych pôsobností nehospodárskeho charakteru, prípadne so sprievodnými hospodárskymi činnosťami podľa Oznámenia Komisie o pojme štátnej pomoci uvedenom v článku 107 ods. 1 Zmluvy o fungovaní Európskej únie (2016/C 262/01).

VYSVETLENIE POJMOV

Nehospodárskou činnosťou je bezodplatné poskytovanie tovarov/služieb širokej verejnosti. Za činnosti nehospodárskeho charakteru možno považovať aj tie, v prípade ktorých je odplata len symbolická a ani z daleka nepokrýva skutočné náklady.

Príklad:

Rekonštrukcia budovy mestského úradu, ktorá slúži len na činnosť úradu bez akéhokoľvek prenájmu tretej strane. Podpora amatérskeho športu. Organizovanie nespoplatneného kultúrneho podujatia otvoreného pre širokú verejnosť.

Hospodárskou činnosťou je každá činnosť, ktorá spočíva v ponuke tovaru a/alebo služieb na trhu.

V praxi, ale pri niektorých konkrétnych prípadoch nie je možné vylúčiť, že sa na podporenej infraštruktúre, ktorá má prioritne slúžiť na nehospodárske činnosti, nebudú ako sprievodné aktivity poskytovať aj hospodárske činnosti, t. j. odplatné služby, ktoré za trhových podmienok poskytuje prijímateľ prostredníctvom verejne podporenej infraštruktúry.

Za splnenia určitých podmienok sa na takéto činnosti nemusia vzťahovať pravidlá štátnej pomoci. Ide o tzv. doplnkové využitie na nehospodárske aktivity určenej infraštruktúry i na hospodárske aktivity. Na účely tohto rámca bude podľa Komisie táto podmienka splnená v prípade, že na hospodárske činnosti sa budú spotrebúvať presne tie isté vstupy (napríklad materiál, zariadenia, pracovná sila a fixný kapitál) ako na nehospodárske činnosti, a v prípade, že kapacita pridelená každoročne na takéto hospodárske činnosti nepresiahne 20 % celkovej ročnej kapacity príslušného subjektu. To znamená napr. do 20% z celkovej plochy či celkovej časovej kapacity, prípade kombináciu.

Príklad: Financovanie modernizácie telocvične strednej školy, ktorá je počas víkendov v rozsahu 12 hodín prenajímaná verejnosti za trhovú cenu. Príslušná telocvičňa je k dispozícii bezodplatne žiakom, študentom 13 hodín denne počas pracovných dní. To znamená ročná kapacita je rozdelená nasledovne: 636 hodín ročne kommerčne využívané/3 445 hodín nekomerčného využitia = hospodárska činnosť predstavuje približne 18,46 % na celkovej ročnej kapacite infraštruktúry.

Dovolené je financovanie činnosti/projektu **lokálneho charakteru**, v prípade ktorého nehrozí (ani potenciálne) narušenie hospodárskej súťaže medzi členskými štátmi. Lokálny charakter majú činnosti určené výlučne pre lokálne obyvateľstvo, bez zahraničných klientov alebo návštěvníkov.

Príklad:

Oprava miestnej plavárne, v prípade ktorej je nepravdepodobné, že by prilákala návštěvníkov zo zahraničia.

Bližšie informácie nájdete na:

<http://www.statnapomoc.sk/?p=4684>

http://www.statnapomoc.sk/wp-content/uploads/2016/12/Oznamenie-o-pojme-pomoc_SK.pdf

